

# STC

## CBEURO CBEUROFOUR

**CARICA BATTERIE** A CORRENTE **COSTANTE** CON **CHECK BATTERY**

**CHARGEURS DE BATTERIE** À COURANT **CONSTANT** AVEC **CHECK BATTERY**

**BATTERY CHARGERS** AT **CONSTANT CURRENT** WITH **CHECK BATTERY**

**BATTERIELADEGERÄTE** MIT GEREGLTEM **LADESTROM** UND  
INTEGRIERTEM **BATTERIETESTER**



# CBEURO CBEUROFOUR

## CARICA BATTERIE A CORRENTE COSTANTE CON CHECK BATTERY

Questi caricabatterie sono stati progettati appositamente per la ricarica delle piccole batterie sia ad acido libero (LA) che a ricombinazione (VRLA). La loro fascia di utilizzo, da 4 a 14 Amph, li rendono molto adatti alla ricarica delle batterie che equipaggiano le moto. La carica della batteria viene effettuata a corrente costante impedendo così surriscaldamenti o eccessive "ebollizioni" alla batteria in carica. Un apposito circuito innesca automaticamente la condizione di mantenimento quando la ricarica ha raggiunto un buon livello in modo da ottimizzare al massimo le ultime fasi di carica. I caricabatteria CB EURO - CB EURO FOUR sono inoltre dotati di un pulsante di check-battery per poter verificare il mantenimento della carica da parte della batteria.

## CHARGEURS DE BATTERIE À COURANT CONSTANT AVEC CHECK BATTERY

Ces chargeurs de batterie ont été réalisés exprès pour la recharge des petites batteries au plomb-acide (LA) et batteries hermétiques (VRLA). Leur domaine d'emploi, à partir de 4 à 14 Amph, les rend très indiqués à la recharge des batteries qui équipent les motos. La charge de la batterie est effectuée à courant constant en empêchant ainsi des surchauffages ou "ébullitions" extrêmes à la batterie sous charge. Un circuit spécial amorce automatiquement la condition de maintien quand la recharge a gagné un bon niveau de façon à rendre les meilleures possible les dernières phases de charge. Les chargeurs de batterie CB EURO - CB EURO FOUR sont enfin équipés avec un interrupteur de "check-battery" pour vérifier le maintien de la charge par la batterie.

## BATTERY CHARGERS AT CONSTANT CURRENT WITH CHECK BATTERY

These battery chargers have been deliberately realized for the charging of small lead acid (LA) and hermetically sealed (VRLA) batteries. Their use purpose, from 4 to 14 Amph, make them very suitable to the charging of batteries fitted on the motorcycles. The battery charging is done at constant current avoiding in that way overheating or extreme "boilings" to the battery under charging. A special circuit automatically starts the maintenance condition when the charging reaches a good level to keep in good working order the last charging phases. The battery chargers CB EURO - CB EURO FOUR are also equipped with a check-battery button so that you can examine and verify the charging maintenance from the battery.

## BATTERIELADEGERÄTE mit geregeltm Ladestrom und integriertem Batterietester

Diese SIC Lade-Testgeräte wurden zum Laden und Prüfen von kleinen Bleiakкумуляtoren (LA) und hermetisch verschlossene Batterie (VRLA) entwickelt. Sie sind für Batterien von 4 Ah bis 14 Ah ausgelegt und daher besonders für Zweiradfahrzeuge geeignet. Die Regelung des Ladestroms sorgt dafür, daß Batterien während des Ladens nicht übermäßig warm werden oder kochen. Wenn die Batterie annähernd voll geladen ist, schaltet das Gerät automatisch auf Erhaltungsladung. Nur für CB EURO - CB EURO FOUR der integrierte Batterietester ermöglicht die Kontrolle, ob die Batterie ihre Ladung behält.

## DATI TECNICI / DONNEES TECHNIQUES / TECHNICAL DATA / TECHNISCHE DATEN

	CB EURO	CB EURO FOUR
Tipo - Type - Type - Typ		
Modello - Modèle - Model - Modell	180.000	181.000
Tensione - Tension - Voltage - Spannung	230 V ~ - 50 Hz	230 V ~ - 50 Hz
Potenza - Puissance - Power - Stromaufnahme	20 VA	80 VA
Corrente di carica - Courant de charge - Charging current - Ladestrom	440 - 750 - 1000 mA	440 - 750 - 1000 mA
Corrente di mantenimento - Courant de maintien - Maintenance current - Erhaltungsladung	50 mA	50 mA
Protezioni - Protections - Protections - Sicherung	Sovratensioni - Sovracorrenti - Inversioni di polarità - Corto circuito Survoltage - Surcharge - Inversions de polarités - Court circuit Overvoltage - Overcurrent - Polarities reversings - Short-circuits Überspannung - Überstrom - Umpolung - Kurzschluß	
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessung	140 x 155 x 100 mm.	205 x 325 x 160 mm.
Peso - Poids - Weigth - Gewicht	Kg. 1,3	Kg. 5,4



SIC s.r.l. - Via Scotta Suor Caterina, 3 - 12025 DRONERO (CN) Italy  
Tel. (+39) 0171 918595 - Fax (+39) 0171 918596  
[www.sicdronero.com](http://www.sicdronero.com) - e-mail: [info@sicdronero.com](mailto:info@sicdronero.com)